



PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE MEDITERRANEAN
ASSEMBLEE PARLEMENTAIRE DE LA MEDITERRANEE
الجمعية البرلمانية للبحر الأبيض المتوسط

Conférence conjointe

de l'Assemblée Parlementaire de la Méditerranée (APM)
et du

Groupe sur le Commerce et les Capacités productives des Nations unies
Organisé par la CEE-ONU en coopération avec la CNUCED et l'APM

2^{ème} REUNION OPERATIONNELLE DU PANEL DE L'APM SUR LE COMMERCE EXTERIEUR ET LES INVESTISSEMENTS EN MEDITERRANEE

4-5 Mai 2011, Salle XII, Palais des Nations - Genève, Suisse
Programme provisoire (3 mai 2011)

4 Mai 2011 à partir de 10h00

Ouverture

Présidence : Dr. Supachai Panitchpakdi, Secrétaire-général, Conférence des Nations Unies pour le Commerce et le Développement (CNUCED)

Discours de Bienvenue

Dr. Supachai Panitchpakdi, Secrétaire-général, Conférence des Nations Unies pour le Commerce et le Développement (CNUCED)

M. Andrey Vasilyev, Secrétaire exécutif adjoint, Commission économique des Nations Unies pour l'Europe (CEE-ONU)

Sen. Francesco Maria Amoroso, Président de la 2^{ème} Commission permanente de l'Assemblée Parlementaire de la Méditerranée (APM)

Discours d'ouverture

- Les conséquences économiques des récents développements politiques dans la région méditerranéenne, *Dr. Magdi Farahat, Représentant de la Commission économique des Nations Unies pour l'Afrique à Genève (CEA) et ancien Représentant permanent de la République arabe d'Egypte à l'OMC*
- Prof. Lino Cardarelli, *Secrétaire général, Union pour la Méditerranée*

Discours sur la situation économique dans le Sud de la Méditerranée par

- M. Mohamed Samir Koubaa, *Ministre plénipotentiaire, Chargé d'Affaires, Représentation permanente de la Tunisie auprès de l'Office des Nations unies, Genève*
- M. Habib Yousfi, *Président de la Confédération générale des entreprises algériennes (CGEA)*

I. Considérations politiques : Unions douanières / Accords régionaux de Libre échange (Session présidée par Mme. Teresa Ribeiro, membre du Conseil de direction de AICEP Portugal et Co-présidente du Panel de l'APM sur le Commerce extérieur et les Investissements en Méditerranée)

- Accords de commerce régionaux: impact sur l'accèsion à l'OMC, impact sur la participation à l'OMC : *Mme. Juneyoung Lee, Spécialiste pour les Affaires juridiques/économiques, Section des Accords commerciaux régionaux, Division de l'Examen des Politiques commerciales, OMC*
- Considérations des politiques dans les accords régionaux de libre-échange: *M. Ramoul Kheireddine, Expert, Adhésion à l'OMC, Service des négociations commerciales et de la diplomatie commerciale, Division du commerce international des biens et services, et des produits de base, CNUCED*
- L'expérience de la Turquie, de la Syrie, du Liban et de la Jordanie : l'accord du Quartet du Levant : *Mme Ebru Ekeman, Conseillère, Mission permanente de la Turquie auprès de l'Office des Nations unies et des autres organisations internationales à Genève*
- L'expérience de la Biélorussie, du Kazakhstan et de la Fédération de Russie dans la création d'une Union douanière, *Mme. Zharkin Kakimzhanova, Conseiller, Chef d'Unité sur les questions relatives à l'OMC, Représentation permanente du Kazakhstan auprès de l'Office des Nations unies et des autres organisations internationales à Genève*
- Présentation des indicateurs de performance de la Banque mondiale, *Mme. Selina Jackson, Représentante spéciale auprès de l'ONU et de l'OMC, Banque mondiale*

Un déjeuner léger sera offert par l'Assemblée parlementaire de la Méditerranée aux délégués en dehors de la salle de réunion (13h00-14h00)

Thème du Déjeuner de la 1^{ère} journée (14h00-15h00, uniquement en anglais) : Les indicateurs de Performances logistiques et de « Doing Business » de la Banque Mondiale – Que nous apprennent les indicateurs précédents pour la région ? Comment les pays peuvent-ils mieux garantir un reflet fidèle de leur situation ? *Mme. Selina Jackson, Représentante spéciale auprès de l'ONU et de l'OMC, Banque mondiale*

II Aspects logistiques et Facilitation du Commerce (Session présidée par Mme. Virginia Cram-Martos, Directrice, Division du Commerce et de la Gestion Durable du Territoire, CEE-ONU)

- Les connexions des réseaux de transports interrégionaux avec la région méditerranéenne : *M. Michalis Adamantiadis, Chef de la Section de la facilitation et de l'économie des transports, Division des transports, CEE-ONU*
- Projets de facilitation du commerce et de la logistique commerciale : *Mme. Selina Jackson, Représentante spéciale auprès de l'ONU et de l'OMC, Banque mondiale*
- L'accord TIR et la question des transits : *M. Konstantin Glukhenkiy, Secrétaire du TIR, Spécialiste des Affaires économiques, Division des Transports, CEE-ONU*
- Normes pour la facilitation du Commerce, Standards et Recommandations pour les Décideurs politiques : *Mme. Virginia Cram-Martos, Directrice, Division du Commerce et de la Gestion Durable du Territoire, CEE-ONU*

- Guichet unique pour les démarches administratives d'exportation et d'importation – les arguments sur les politiques à suivre et les options régionales : *M. Mario Apostolov, Conseiller régional pour la facilitation du Commerce, CEE-ONU*
- Guichet unique pour les démarches administratives d'Exportation/Importation : l'Expérience SYDONIA : *M. Bruno Favaro, Expert principal en douane du SYDONIA, Division de la technologie et de la logistique, CNUCED*
- Accroître l'efficacité - accroître le retour sur investissement dans les ports de la Méditerranée: *M. Vincent Valentine, Chargé de la Section des transports, Division de la technologie et de la logistique, CNUCED*
- Présentation du plan interactif de l'association portugaise fournissant des informations sur les services de contre-paiement à la livraison, *Mme. Teresa Ribeiro, membre du Conseil de direction de AICEP Portugal et Co-présidente du Panel de l'APM sur le Commerce extérieur et les Investissements en Méditerranée*

5 Mai 2011 à partir de 10h00

Discours d'ouverture de la 2nde journée :

Les contraintes du développement commercial, *M. Ricardo Cavazos, Analyste des politiques commerciales, OCDE*

III. Développement des Capacités productives

(Session présidée par Dr. Sergio Piazzini, Secrétaire-général de l'APM)

A – Investissements, Développement des entreprises et Compétitivité

- Les défis des politiques d'investissements dans un scénario d'après-crise et implication pour la région méditerranéenne, *M. James Zhan, Directeur, Investissement et Développement des Entreprises, CEE-ONU*
- Emploi, Compétitivité, et Compétences, *Mme Marion Jansen, Coordinatrice du programme de l'Emploi et du Commerce, BIT*
- Développement de la capacité des PME pour produire à l'exportation: *M. Gerardo Pataconi, Chef de l'Unité Clusters & Business linkages, ONUDI*
- A quels instruments financiers le partenariat régional peut-il avoir recours pour soutenir l'investissement et la création d'emploi sur la rive sud de la Méditerranée? *M. Camille de Rocca Serra, Député, France*
- Soutien aux stratégies sectorielles dans la région, *M. Francesco Zanotti, CSE Crescendo*

B- Moteurs de Développement, Innovation et Technologie

- Politiques de soutien à la croissance fondée sur l'innovation, *M. José Palacín, Section des politiques à l'innovation, CEE-ONU*
- Politiques de promotion du transfert de technologie: *M. Mongi Hamdi, Chef du Service de la science, de la technologie et des TIC, Division de la technologie et de la logistique, CNUCED*
- Standards et d'autres outils pour implémenter le transfert de technologie: *M. Gabriel Barta, Chef de la coordination technique, IEC/CEI Commission électrotechnique internationale*

C- Se Relier aux Marchés

- Organisation des Exportations: Favoriser les Institutions de Promotion du Commerce (IPC) pour stimuler les exportations, *M. John Gillies, Administrateur principal, Section de Renforcement des Institutions d'appui au Commerce, CCI*

- Le rebond de la Grèce: nouvelles réformes et initiatives partagées pour relancer la croissance et les investissements, *M. Aristomenis M. Syngros, Directeur de l'agence Invest in Greece*

Un déjeuner léger sera offert par l'Assemblée parlementaire de la Méditerranée aux délégués en dehors de la salle de réunion (13h00-14h00)

Session du Déjeuner de la 2^{ème} journée (uniquement en anglais) :

Le Groupe sur le Commerce et les Capacités productives des Nations unies et comment collaborer avec en soutien au développement régional ?

IV. Energie et Eau (prenant en compte les aspects environnementaux)

Energie

(Session présidée par M. Alessandro Ortis, Conseiller de l'APM sur l'Energie)

- Accès à l'Energie et Sécurité énergétique pour les consommateurs, *M. Scott Foster, Directeur, Division de l'Energie, CEE-ONU*
- Le développement des infrastructures énergétiques dans le bassin méditerranéen, *M. Michelangelo Celozzi, en charge de l'Afrique du Nord à TERNIA Spa*
- Efficacité énergétique en Méditerranée, *M. Gianluca Sambucini, Secrétaire du Comité de l'énergie durable, CEE-ONU*
- Promouvoir un environnement attractif pour les investissements en infrastructures : le rôle de des régulateurs de l'énergie, *M. Benjamin Gallepe, Haut responsable, Secrétariat de MEDREG*

Eau

(Session présidée par M. Francisco Nunes Correia, Conseiller de l'APM sur l'Eau)

- Optimisation de l'Eau/Perspective énergétique, *M. Scott Foster, Directeur, Division de l'Energie, CEE-ONU*
- Partenariats public-privé pour l'Eau – modèles de pays à faibles et moyens revenus: *M. Geoffrey Hamilton, Chef, Section Coopération et Partenariats, Division, Coopération économique et intégration, CEE-ONU*
- Coopération transfrontalière dans le cadre de la Convention de la CEE/ONU sur la Protection et l'utilisation des cours d'eaux transfrontaliers et des lacs internationaux, *Mme Phani Daskalopoulou-Livada, Conseillère juridique, Chef de Département juridique, Ministère des Affaires étrangères de Grèce*
- Sécurité alimentaire, *Sen. Abdellatif Abdouh (Maroc)*
- Activités de l'APM relatives à l'Eau: *Sen. Jacques Blanc, Rapporteur Spécial sur l'Eau de l'APM (France)- A confirmer*
- Usage durable des ressources en eau pour le développement et la croissance économique, *Prof. Francisco Nunes Correia, Conseiller de l'APM sur l'Eau*

Remarques de conclusion

- *M. le Sénateur Marwan Al Hmoud (Jordanie), Vice-président de la 2^{ème} Commission permanente de l'APM*
- *M. Andrey Vasilyev, Secrétaire exécutif adjoint, Commission Économique pour l'Europe des Nations Unies (CEE-ONU)*